

附錄

▲本報館前所下廣告先招六月十日十二日屆  
期及履行所在星嘉坡哥里門街力十號  
及十三號二號一四六號

▲總理薛夢龍 編輯張瑞芳

●本報報費定例

▲零售每份一角每月二元全年二十四元  
▲外埠郵費另加每份二占外埠每份六占

●本報廣告白費定例

▲登至全年者白分先收半途後止照數收  
足先此聲明以免後論短期刊告白費請先惠

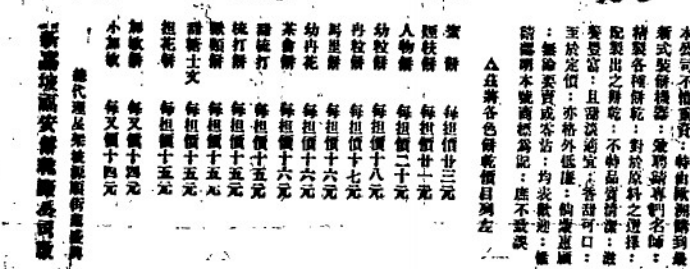
豐華輪船 于六月十三日由香港廈門汕頭抵叻  
 豐平輪船 于六月十四日往檳城仰光  
 貴客搭船附貨請到本行面議  
 各船俱備有無線電消息靈通  
 代理 廈門 聯合公司 具合公司 香港 同益成 汕頭 和合



儲備受各界信任並獲准擴充營業設分行及  
 附儲定期活期存款其全年利息 **五厘** 儲  
 其餘定期可向本行面商 儲蓄定期活期  
 歡迎惠顧本行資本職員及分行代理處列左  
**▲資本**  
 定 二〇〇〇〇〇元  
 出 一〇五〇〇〇元  
 先 五二五〇〇元  
 本 五二五〇〇元  
 東 五二五〇〇元  
 實 一・二三〇〇〇元  
 ▲總行新嘉坡 萊佛士  
 林義順(主席) 嚴雪村 黃兆珪 孫嘉庚  
 邱國英(總理) 陳九思 鍾木梓 邱繼賢  
 謝繼光(司庫) 陳長生(總司理) 邱繼賢  
 ▲分行  
 檳城 仲光占碑 吉蘭丹 丹絨坡 廈門  
 ▲通匯處  
 倫敦 仰光 香港 上海 日瀝 怡保  
 中華民國十六年四月十五日

最新商業簿記	九角	治家綱目全書	一巨冊	三元
最新銀行簿記	九角	交際全書	二巨冊	二元四角
銀行原簿	五角	交際大全	一冊	七角
中式商業簿記	三角	日用白科全書	上下二冊	六元
一月畢業珠算書	一角	適用傳真文件大全		一元八角
商業實用珠算金鑑	一元六角	日用酬世大觀甲種		一元三角
職業指南大綱	六角			
現代商業經營法	六角			
儲蓄法五百種	六角			
商店學生須知	二角			
商店學業指南	三角			

△通世叢書



白鰵標罐頭牛乳士埃堡油  
是所有牛乳油中之最良者  
此油來自澳洲(俗稱新金  
山)油質不變換自出市  
以來歷受中外僑民歡迎

各火食店均有此標出售  
星洲唯一代理人冰廠有限  
公司  
隨時均有存貨備辦  
特此佈告  
民國十五年三月一日



是書編譯寰球

商埠大邑城鄉

市鎮交通口岸

島嶼港灣中國

廿二行省南洋

羣島四千餘地

名華英對照閱

者一目了然檢

查轉譯甚為利

便為商界必需

之品也

每册定價一

元五角

石叻分售處

大豐商店

永吉安號

牛車水廣生號

廣生號

承頂聲明

啟者本號六條石埠萬春號雜貨店原係利民福萬春號分枝今因該號東主...

春源印務館鄧荔生

正告謬妄用事者鑒

啟者前晨晚起忽親店門前被塗鴉油為之駭訝萬分嗣再三思究未明以何...

若輩作極毒之誓詞倘鄙人與仇方經濟絕交後。仍有辦入或賣出仇貨者...

特不能做貪利忘仇之奸商反足令其誠愛國之能堅持經濟絕交者頓灰心...

請各界贊助嬰兒保育會

啟者現在本坡嬰兒保育會有推廣之計劃本坡同僑各界及外坡...

振興國貨

(三) (詩)

小國實業的不能穩固、其最大原因、一半就是因為沒有實業的人才...

電訊

五次大會昨日開會

△本報本日第五次中央大會：昨日上午開第一次正式大會。出席之中央委員...

葡荷牙允修條約

△本報本日葡荷牙公使訓令駐滬葡領事：答覆王外長要求修約之通牒...

中英之甯案談判

△本報本日中英談判甯案經已解決：不日在南京簽字。

中丹條約即在修改

△本報本日中丹條約即在修改：已與我外交部談判條約。

日本答覆已宣佈

△本報本日日本答覆修約之牒文：昨日已經宣布：其內容與前時所宣布者無異。

昨日國際電訊社電報

△第五次中委大會第二次預備會議昨日開會：經過甚好本日開正式大會...

民國十六年一月二日

可由各有代理購買

**秘製 墨魯富兒**  
華譯鯊魚肝油精丸



此藥丸係由名醫精製而成其功用能治肺癆咳嗽吐血痰喘等症凡患此症者服之無不立見奇效且此藥丸係由名醫精製而成其功用能治肺癆咳嗽吐血痰喘等症凡患此症者服之無不立見奇效且此藥丸係由名醫精製而成其功用能治肺癆咳嗽吐血痰喘等症凡患此症者服之無不立見奇效

上海中西藥房發行

BARKER & KENG CHUAN

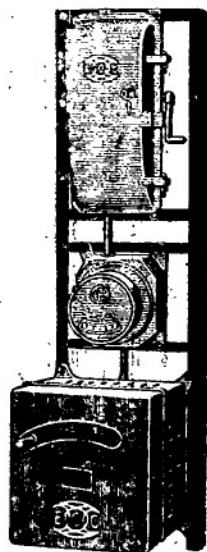
SINGAPORE

緞祥僑及慶全公司



**電氣建造公司**  
供給各款電制及電流開閉器機  
完善電氣開閉器為應顧客之需要  
而精造

唯一代理人  
新嘉坡 檳城 吉隆 怡保  
轄典目拉沙露父子有限公司電氣部啟



HUTTENBACH LAZARUS, & SONS, LTD.

(Incorporated in the Straits Settlements)  
Electrical Department.  
SINGAPORE, PENANG, KUALA LUMPUR AND IPOH.

# 利華衛生藥皂

君之小孩身體能不留污垢而  
保持清潔時健康斯立至矣

利華兄弟有限公司之出品



MANUFACTURED BY LEVER BROTHERS LTD., PORT SUNLIGHT.  
SOLE AGENTS HUTTENBACH & SONS LTD.  
Singapore, Penang, K. Lumpur & Ipoh.









◎文家宜乃予家庭之健康者

優美之健康乃家庭幸福最大之一如身體

衰弱常令腦系受刺激憤怒及痛苦等等

然諸君苟欲得真正之家庭快樂者應飲用

文家宜良好之補酒此酒老幼皆受其益且

能防除熱症感冒寒冷以及其他疾病而於

病後初愈時此酒最能恢復健康婦女產後

飲之尤有特殊之功效也

2



此酒業經醫士  
一萬七千位介紹  
此酒於大英國內

**WINCARNIS**  
"The Wine of Life"

**Local Agents:—**

HUTTENBACH LAZARUS &amp; SONS.

Singapore, Penang, Kuala Lumpur and Ipoh.

◀ 灰毛紅之雙無世錄 ▶



此最佳之波瀾標紅毛灰上有一人與獅爲記實市上所售紅毛灰最優之一而其價格則特較廉焉來牛島各處

之各種承包工

程家莫不樂於

購片上莫不

廣  
東  
省  
政  
府  
公  
報

是應爲時代

人盡可也

星州 檳城 馬六甲 吉隆 怡保  
(在英京註冊) 唯一代理人義利洋行謹啟

味美之品食  
之知勉而嘗親必

是以以藥如神也。必先自試驗之。方為真藥。韋廉士醫生紅色清毒丸之功。較  
如何。若他藥。必較小。之藥丸。其效如神。百。於臨臨之前。吞服清毒丸。之  
二。三。粒。立即。肝。利。脾。舒。胃。治。大。便。秘。結。或。病。後。頭。痛。肝。火。上升。及。吞。服。及  
清。毒。丸。紅。花。滋。陰。小。便。可。治。愈。之。能。除。肝。內。各。種。毒。苦。凡。患。肝。風。火。之  
生。雲。霧。如。狂。症。陰。陰。中。冰。凍。肝。火。愈。事。務。內。外。各。症。吞。服。其。其。之。功  
云。爾。素。體。貧。弱。幸。不。苦。調。養。得。益。無。名。姓。者。然。何。道。士。令。吞。服。清。毒。丸。之。功。小  
便。刺。痛。大。便。乾。結。不。其。所。及。及。購。韋。廉。士。大。丸。清。毒。丸。凡。患。此。症。然。而。吞。服  
比。前。強。壯。形。同。兩。人。諸。人。請。向。藥。房。購。紅。花。清。毒。丸。有。日。售。也。並。送。大。丸。便。至  
安。廣。請。公。注。意。必。需。認。明。韋。廉。士。大。丸。清。毒。丸。之。功。小。便。可。治。愈。之。能。除。肝。內。各。種。毒。苦。凡。患。肝。風。火。之



庭家樂快之海上在

韋廉士大醫生紅色補丸  
治愈李見滄先生之夫人



嬰孩自己藥片使彼之小孩輩疾病全愈肥胖活潑

李見龍先生係上海法界昌泰路齊公學英文教員以上所刊之照片乃是彼之家屬也下列之證書乃是李君於民國十七年五月登號寄至上海韋廉士醫生藥局現下得其同意刊登於左其來函云敬啟者小兒仲實因患胃不消化及腹瀉傷風感冒等症不克煩雜難得甜蜜之安睡日間嬉戲亦精神不振即以貴局所出之嬰孩自己藥片投之乃屢試屢驗而症盡消今竟不再煩雜難眠肥肝新滿次兒從懷亦投以嬰孩自己藥片因亦參健可愛實屬自己藥片確為小兒無上聖藥家有兒大者亦常備之再內人患風濕骨痛之症現以原用貴局之韋廉士大醫生紅色補丸九身日見強健謝人家庭康復之幸福皆賴貴局良藥所賜也茲奉原照片一張以奉謝以韋廉士大醫生紅色補丸乃是天下馳名補血強身之聖藥凡經售西藥者均有出售或前街丹徒路馬路大馬路街韋廉士醫生藥局函購每一瓶壹元五角每大瓶八元郵力在內 敬自己藥片每瓶一元六角每六瓶三元郵力在內

# 工商週刊

第一百六十一期 第二版

本週編輯主任 林程羣

南洋工商補習學校出版  
每星期一出版一次

## 本週二版目錄

百尺竿頭更進一步 (少樓)  
中國古代模範實業家卜式 (評論)  
新加坡海關則例 (專件)  
樹膠限制後之情形 (統計)  
東亞商會 (來函照登)

## 百尺竿頭更進一步 (少樓)

自從滿清發生到現在已經有一百天了，當國難發生的一個多月以來，已無敵焉，輿論鼎沸，捐款如雨，慘死烈士的血未乾，傷殘同胞的痛未復，濟南城頭，房瓦為國，正是全國上下，臥薪嘗膽，誓洗國恥的時候，然而一連串的國民，好像事過境遷，這國恥大辱竟已丟入九霄雲外了。

在從前初發生的國難，深受痛楚的腦筋上，受著一陣刺激，頓時清醒過來，又等國難過去，每天報紙上都可以看見某團體全體職員每月報效十巴仙，直到解決為止的消息，現在呢，濟南非但未解決，而彼等之手，竟出尤出尤，竟阻止東三省內投降，使我不能統一，竟使來往干我內政，如入無人之境，對於不平等條約，則強詞奪理，硬要延長十年，正是一籌未報，一仇又至，新仇舊恨，紛至沓來，我們怎麼能地地努力，要怎樣地堅持，以求最後的勝利，然而現在的情形，竟出於人，而後則盡其貪婪的本事，這種奴才心肝的人，不知凡幾，唉，利慾薰心，國將不國。

在報紙上固然可以看到抵制後每月損失幾百萬的消息，然而這種消息，不特不能使人歡喜，有心人讀之，更覺痛恨我國人之見利忘義，喪心病狂，貪得無厭，現在講抵制，算是全國人一致行動，既然是一致行動，那麼，應該有一致行動，既然是一致行動，那麼，應該有一致行動。

## 中國古代模範實業家卜式 (評論)



這次濟南事件發生以後，我們同胞已感到須速起救國的必要了，莫不爭先恐後，各自動慷慨認捐，商家也知道劣貨是我們的仇敵，肯犧牲巨額金錢，誓不與劣貨交易，又慷慨解囊，以濟賑災，學生也起來鼓吹振興工藝，極力宣傳，以喚起民衆之覺醒，又節省每日度支之費以補助，工人也衷心一致提倡國貨，堅拒敵貨，其利，不顧微薄，又將其平日克勤克儉所儲蓄的金錢，慷慨也慷慨地捐出，此至誠至平，亦將所儲蓄的金錢，慷慨也慷慨地捐出，此至誠至平，亦將所儲蓄的金錢，慷慨也慷慨地捐出。

有的從每月薪水裏面抽出十巴仙或二十巴仙，有的從每月薪水裏面抽出十巴仙或二十巴仙，有的從每月薪水裏面抽出十巴仙或二十巴仙，有的從每月薪水裏面抽出十巴仙或二十巴仙，有的從每月薪水裏面抽出十巴仙或二十巴仙。

## 新嘉坡海關則例 (陳瑞全譯)

向本部實用各員，須完全照例，每件貨品，裝交貨品海關之工費，特別規定，每件貨品，裝交貨品海關之工費，特別規定，每件貨品，裝交貨品海關之工費，特別規定。

超過一層以上，(計：每件貨品)每件工費，一元三占。

特別作工，或額外工作，及實用船隻，搬運上車下車，與裝卸等費，俱各另算，任何單件貨品，(或同類貨品，同一律之稅，并同時交付，若其數值納稅規定之費，可以少繳最少之費，每件二角七占。

左列額外工作之費，(係依噸數之多少而增加)

全夜或下半夜，每班六十七元。

全夜或下半夜，每班六十七元。

全夜或下半夜，每班六十七元。

## 樹膠限制後之情形 (統計)



▲新加坡及檳榔嶼商家存貨表 (拜生)

▲新加坡及檳榔嶼商家存貨表 (拜生)

▲新加坡及檳榔嶼商家存貨表 (拜生)

▲新加坡及檳榔嶼商家存貨表 (拜生)

▲新加坡及檳榔嶼商家存貨表 (拜生)

## 職業介紹

本刊為便利我華僑商欲聘何項職員，或無論何人欲謀職者，如將店號住址及所聘之人才與條件開列示知，與欲謀職者如將姓名年歲籍貫住址及經商來函說明，本刊即代為發表以盡介紹之義務，不取任何酬謝，惟稿件字數不得超過五十字，來函并請加蓋圖章，對面寫交本坡英佛街三十號南洋工商補習學校轉工商週刊社便妥，謹此奉佈，務希各界注意。

▲待聘者

▲待聘者

▲待聘者

▲待聘者

▲待聘者

## 校聞

▲開學日之熱鬧 八月六日為本學期開學日，是日清晨，我同學即由車而至，握手相慰，歡聲盈耳，二星期之別，今重聚一堂，其中心情形，自不待言喻者，七時許，學校分列兩班，計有十餘名，合共二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。









雙  
點  
嚙  
烟  
枝



LONDON







予君以健康

夏露氏補酒係



贈送酒杯  
本公司特製水晶酒  
杯僅能容一服之  
酒附於各大酒瓶之  
上以爲贈送之用諸  
君於購買時請索取  
之可也 (一)

諸君於筋絡衰弱及  
身體困倦時請飲用  
奧妙之夏露氏補酒  
將使諸君有方面強  
壯病後飲之尤能獲  
新生命之功補且能  
增加血氣焉

# Hall's Wine

售出有均莊酒及芬荷等上各  
號百一律申敏羅坡嘉新坡檳

司公限有易貿方東州非

司公限有士密士芬蘭士敦倫敦英 人主一唯

Agents and Eastern Trade Corp. Ltd.

116, 116-1, 116-2, Teluk Road, Singapore and Penang.

Sole Proprietors Stephen Smith & Co., Ltd.

Ecw, London England.



## 嘉那那之香水

KADSURA PERFUMERY



一日或缺之裝飾品也

名已久現時各地莫不暢行乃士女不可

購備一瓶尤以嘉那那

故諸君欲謀頭髮之豐潤澤潤不可不至

頭髮之生長凡曾用過者莫不同聲讚美

嘉那那標之頭髮香油散都芬芳最易滋

(本商標註冊)

唯一代理人牙直利有限公司啓

GUTHRIE & CO., LTD.  
(Incorporated in S.S.)



# 無雙烟

樂聲鏘鏘  
舞侶雙雙  
興酣坐息  
同吸無雙



民國十七年六月十四日

## Quaker Oats



老人牌  
格麥片

日以格麥片  
供早餐之功效

威和斯  
麥片有限公司

新加坡及檳榔嶼

快郵代電

● 南洋要聞 ●

Thos. Cook & Son, Ltd. 18 Battery Road, Singapore.

極形踴躍、八昨開會、實議員鍾佐臣、在台上金  
主者有劉其武、歐陽雪峰、葉陳興、葉寶清諸君、  
首向國族及總理遺像行禮、歐陽雪峰君宣讀通牒、  
致哀、主席葉寶清君宣佈開會理由、畢、邀請兵災  
籌賑會主席陸秋泰君演說、畧謂最樂一向盡力公益  
、今次對籌賑濟南、尤爲熱心、鄙人放代表災民致  
謝諸君、及最樂、又云今會將於本月三十一號結束  
、實地政府批准吾人如此籌賑法、吾人實深感謝  
、次由葉寶清君演說、畧謂敝團此次得款、蒙各位  
踴躍購券、實深感謝、於此機會、多謝籌賑會主席  
陸君指教、及張郁才君報效院租、近以土產價騰、  
籌款天已多矣、諸君仍然如此熱心、邇來有故云云  
、說畢、擊碎寶動、遂閉幕、開始演劇、直至十二  
時許、然後散場、

四日吉隆訊、昨晚最樂劇團演劇籌賑、在場觀劇者





第八級及第七  
 離閉目之小號唱盤架唱片  
 亦能知其為 國 樂架唱片  
 蓋此唱片有下列之優點  
 一 樂架唱片之音質為 地  
 二 唱時無阻礙之聲  
 三 樂架唱片歌曲為最新曲  
 歌曲  
 四 樂架唱片公司係由最著  
 名伶人與唱家之歌曲  
 南洋總代理新加坡  
 羅曼有限公司  
 △代理處  
 檳城中街白四十一號利生號  
 星洲大坡大馬路水仙門九十  
 七號廣發公司  
 星洲大坡大馬路一百零一號  
 何悅昌

LOHMANN & CO., LTD., ROBINSON ROAD, SINGAPORE  
 SOLE IMPORTERS



# 四點牌香烟



佳美之口  
點牌吸者  
莫不甘之  
如飴

啓者閱報諸君如有即日未能換閱  
本報者可即通知以便查明續派  
此通告  
本報經理部  
國十七年七月十二日

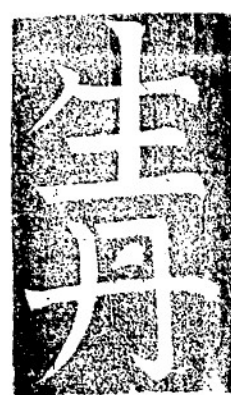








服



可以

消食，解悶，醒酒，消痰，排瘴，防疫，辟穢，急救，開竅，生津，比較舶來一品（○丹）功勝萬倍

勿忘國難 勿忘國恥

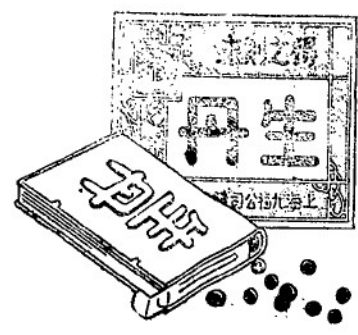
●什麼人鎗殺我外交官？割耳！削鼻！無人道！這是全國民衆的大辱！

●什麼人屠戮我親愛同胞？刀刺！砲擊！鬼哭神號！這是全國民衆的大仇！

（生丹）：是中國原料 完全國貨

（○丹）：是外國原料 純粹劣貨

△提倡生丹：表示民氣▽  
△提倡生丹：挽回利權▽



價目

大包二角  
中包一角  
小包五占

石叻玻璃後六號九福分公司  
發行總公司上海九福總行

# 酒池蘭萬敏羅萄葡國法正

西蘭法

池安萬葡正

池安萬等上

通代人一唯之廠各門第及府州七



羅敏三星  
萬蘭池酒

羅敏萬  
蘭池酒



## 司公限有德實莫

庄及 各 大 酒 發 總	馬 車 路 新 錦 安	水 車 牛 欄 興 源	門 仙 水 新 泰	路 馬 二 乾 號 元	路 馬 大 永 康	街 中 永 興 號	廣 源 十 振 源 號	官 天 代 五 新 成 發	售 處 實 叻 牙
-----------------------------	----------------------------	----------------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------	-----------------------	----------------------------	---------------------------------	-----------------------





屋通告事啓：車局現擬於之DAN PARK招人建造A爲  
類宇一所B廠屋宇三所C廚房及外等等投票函件款  
於八月十五號星期三日正午以前投交車局秘書處圖  
樣詳情及投票格式可以繳交一百元之收條向車局測  
繪部索取該收條金俟投呈正局投票時即可如數取還  
本局委員對於投票有棄取之全權非必價格最低或任  
何一張投票即錄可入選也此佈

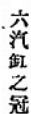
格三

茲啓者小坡羅城街門牌卅號開張號咖啡茶店生理原係  
周蘭球王先義兩人合創今因蘭球王先義兩人願將全  
盤家私店底頂與林鴻江承受限定一星期過繼若各號  
有與蘭球號賬項請各可及期向其自理逾期不到係爲  
自誤嗣因蘭球生理各林鴻江改換經營概與周蘭球  
王先義無涉先此聲明以爲後

出頂人 王先恩 同發

承受人林鴻江啟

**用**



星洲烏節律四十六號  
烏連都厚托啓

一切然那勝  
摩托汽車皆  
可按期還款

何者係新式  
 六人轎而汽  
 車鐵益之汽  
 諸君但曾見  
 其氣足力六  
 其可驚之擊  
 美修飾華已  
 請觀新式車  
 作身迅輪動  
 之速轉時  
 改其殊輕靈  
 伍原車有實  
 格而宜其價  
 處勝於列售  
 也請一試  
 即行陳列

ORIENTAL MOTORS.  
 46, "ORCHARD" ROAD, SINGAPORE.

○餐時最善飲



▲試飲冰之麥精粉勿失快藥之機

在夏天枯燥飲一杯冰之麥精粉即可止渴除煩用去可  
依原罐上之指道而調和之及至冰冷即加入糖及牛乳  
和之飲之孩亦可飲之復宜也其味醇滑清香可口客亦  
有品評此乃有益之麥之奇妙監製而成  
沽價 因十丹得十個一麥精粉其間并無咖啡亦無單麥  
此種麥材乃製造蓋不及茶是之  
有甚於人將麥精粉純潔而又滋  
補而一嘗試  
威士丹得十個一麥精粉之樣品  
其罐可用至共一杯如欲索取請  
寄郵票份外至新加坡及遠大樓  
武拉及菲立士(馬來也)有限公司  
司當照班路第一號也

五洲大藥房

人造自來血

▲爲人身之至寶

[illegible]

助肺呼吸香膠

海波藥

人乳者以生長活潑者骨髓血液以滋養若血液中含有毒質或  
或體質太弱少飲人乳有損其發育故無乳兒之現狀若於外乳  
而哺養法雖成失其滋養而無益經絡不融爲害甚烈若其母  
乳之乳乃由精氣而生入骨髓其氣較稠濃之乳而有養育  
養育者乃髓中精華之則養育者不啻益其骨髓及一身以乳  
養育此物者有之故其乳子天下無病與育者之養育之皆可  
謂此海狗油之功也蓋其油皆一臂有精液處下者液既極清  
而無病者以此乳者最爲其俗小兒服之無不神效蓋此乳與  
乳者立有滋養骨髓補血上之品也

◎四國海玻璃 每瓶一元

卷一百一十五

南洋總代理 廣東會豐商店

▲八月一日至十一日

我們爲甚麼要設籌賑會爲甚麼要設婦女部婦女部又爲甚麼要設追悼這些意義恐怕大衆還未曾十分明白未曾十分透澈故不妨詳加說明

因爲山東在本年五月三日受着強鄰的欺弄弄出空前的大慘劇來我們感到極強烈深刻的哀痛集合全體職員組織（山東慘禍籌賑會）又因爲女子們拘守向來的習慣不大干預社會事我們要力反這種愚昧的空氣又出來組織婦女部

關於上面的斷簡知婦女部所以出來（一）是爲着籌賑（二）是和男子共同努力然而努力爲的是籌賑籌賑所以要努力現在我們努力的機會又到了眼前第一緊要的是要力追悼花

追悼花共分三種（一）銅質每朵定價五元（二）紙質每朵一元（三）紙質每朵二角概爲青緋白藍紅帶之式以合新國旗之色素至於製造此花之本旨則在追悼濟南被難同胞救濟出之卻務求普遍如多惡更當登報而披掛

從八月一日起至十一日止便是我們勸買追悼花之期同時十一日並舉行一團（濟南百日紀念）現在日期快到了只望全體的男女諸君子們以極熱烈而真摯的同情來賜給我們來接受我們的追悼花並來鼓舞我們的勇氣好使我們奮勇進點小小的成績去貢獻已

睡在地下的一般濟難的忠魂想全體的男女僑胞們一定也很願意吧

僑胞們呀！我們在此謹致一個誠懇的敬禮  
新嘉坡山東慘禍籌賑會婦女部謹白  
中華民國十七年七月三十一日

PARIM GULAN NABI  
34-1 Hill Street, S'pore.

**SPECIAL TREATMENT FOR EYES & PILES**

南毛也。體有印度著名醫  
眼科特色著名醫金印  
者不計其數凡各屬惡毒  
症痼疔毒疔毒疔果疔  
惡毒一切花柳等症皆醫  
治愈廣南洋廿五年久蒙  
國人士稱為妙手俱用印  
良醫法與別不同痔瘡等  
不用刀割藥到病除無有  
發之患本醫局醫者俱  
照醫公錄上述諸症來求  
者貧者施以醫藥富者取  
酬資以酬時為目的諸君  
能友有思於來醫可見醫  
之不先費也  
本局設在水仙門二馬路  
四零一卽號火館邊

眼科第一

圖零一即設火備邊

◀ 映開號三月八訂院戲廉米巴 ▶

# CHANG

*A Paramount Picture*



此天然希奇戲  
劇乃在距離各  
埠數百英里之  
遐人天生棲林  
中攝製計有野  
象二百頭其餘  
如虎豹蛇熊等  
類均皆齊備誠  
希奇而怪異之  
影片也



<sup>1</sup> Kru and his family live in the jungle of Dooku. Kru survived in the

源病之齒一齒之暗汚



名牙醫所贊許介紹

所用藥之白銀如以爲不廉於此所記之書外蓋  
書內亦有佳藥其書自刊有書號函索即寄一  
白之藥也

近來醫學上已發覺一種療法其配合之方與吾當時  
所用者不啻故其功用愈驗因吾適逢此次樹皮之發  
售所以供試試用也特將發見之方自刊下即可得  
一十試以資贊助之用之

[illegible]

**Pepsodent**

各處藥房百貨商店均有出售

總批發處

THE PEPSODENT COMPANY,  
DEPT. 5-6-2, 11 COLLYERDAW,  
SINGAPORE

必素定公司啓

**Sole Agents for Malay Peninsula**  
**The Anglo-Siam Corporation Ltd.**  
**Incorporated in England**



「羅峇力」即係磁油中之最優者其性質之高超越  
勝於其他商標比之星洲市面發售種甚之日本磁  
油尤勝多多諸君可用「羅峇力」磁油隨意油於君  
之汽車摩托脚車及脚踏車等即能為諸君省却許  
多無謂之費用

**ROBBIALAC**

「羅答力」磁油各車商均有出售隨之大小及一切進行之類

五、

1743





六六六標

嬰孩

六六六標嬰孩金粉... 凡小兒出於月內... 凡小兒出於月內...

四次會議救濟幣記

上月十六日廣州商會、假座總商會舉行第四次救濟幣記... 救濟幣記之發行...

潮梅短訊

汕市招商局自林桂蘭充局長後... 潮梅短訊...

劉發仔既降復叛

第四軍軍長陳炯明、日前派員赴揭陽城門安四... 劉發仔既降復叛...

省府委員就職之電

省府昨發出通電云(省府)現准國務院轉發... 省府委員就職之電...

汽船出售

啓者本公司有下開各輪出售... 汽船出售...

新嘉坡改良市政局通告

一九二七年星洲改良市政局通告... 新嘉坡改良市政局通告...

奇可止咳丹... 雖至親亦拒者... 奇可止咳丹...

百藥油... 專治手足損爛... 百藥油...

黃金油... 治頭痛牙痛... 黃金油...

葉奇可專醫咳嗽肺癆吐血等症... 葉奇可專醫咳嗽肺癆吐血等症...



○(中)○(外)○(要)○(聞)○

◎蔣中正祭孫中山

先生文  
(三)

中正海隅下士，素營學問，得聞大  
憲、總理革命、誓以我總理改竊裁  
成之所囑，竊見總理遺教，崇高博  
大，論其情懷，實古昔賢賢所未發  
大、中時宏育所未獲、語其平易、實  
天理人情之結晶、野老村婦所共  
喻、奚止具化理儒儒之功、實亦為建  
極之人、今當值國伊始、而總理已  
長辭人世，不復能躬親指導、千鈞  
之重、寄於後死之同志，惟有戮力  
同心、勉為紹繼、以總理之精神、  
團結本黨之精神、以總理之和平、  
統一全國之思想、革命之基本既立  
、人民之解放可期、中王自以身兼  
國、久矢之死靡他之決心、而不自  
意乎職餘生、尚能留此微軀、隨諸  
理之靈堂而隨其祭禮、今後有生之  
日、即為奮鬥之年、竭其全力、竭  
其忠貞、或收利權、求過計也、需  
夷國速、惟願鑒愚誠而款相之、

◎伍朝樞之外交政  
策  
(二)

10

▲發表於美國外交雜誌  
(世界新聞社) 中央委員會前外交部長  
伍朝樞博士現在美國竭力爲黨國宣  
傳、最近在紐約出版之(外交雜誌)  
、發表一文、題曰(中國之外交政  
策)、略譯如下、中國國民政府政  
策之外交政策、根據孫總理之遺教、  
揭諸(下從木)於國民黨黨綱、明白  
而確定、可以簡單數語括之、曰(中  
國務求國際間取得不但不爲名義  
的并爲事實的絕對獨立及平等、以  
平等相待、并尊重其權利之中國  
即視爲其真友)、此項政策、實  
不足驚異、世界上凡獨立之主權  
國家、其對於他國、固莫不採取  
政策、且公國際間、上一種公認  
原則、中國昔因戰敗或蒙昧、受  
平等條約之束縛、迄今幾近百年  
今彼覺悟而爭自主、世人盡於現狀  
、或以爲此乃反常的或排外的、

在華外人電享之權利如美國人在英  
國所享者、英國政府依其外交政策  
、固允予承認之保護之、其將使變  
動者僅恃權利性質之利益、如自一  
八四二年後在中法條約制度下所發  
嘆者耳、此等利益妨礙中國主權之  
充分行使、則中國豈公然言完全  
廢止之、不平等條約不復適合於中  
國之狀況、彼等組織中國國民之總  
員、糾紛并危害中外間之友誼關係  
、若廢置之、不但有損於中國人、  
且有益於外國人自身、較少數(頑  
固派人之)之驚而呼號、實爲庸、  
自誤而已、至於廢除後之利益、第  
一可使中國之經濟發展得一新刺激  
若由外資合作、則激刺將益有力  
國民黨之中國歡迎外人在華投資  
、企業、經理理宜著一書、名曰(中  
國之國際的開發)、顧名思義、可  
知其主張用外國資本及人材以開發  
中國之廣大天產、但假使一外國人  
、不論何時遊歷中國、不受中國法  
律管束、甚至彼個人所享受者、可  
以無限擴充、由其身而推及其居屋  
傢具、以至凡彼所及接觸之物、則  
此外人之不能作多大貿易、又何足  
怪、如是在不平等條約之下、外人  
之企業僅限於特定區域之內、而享  
有大特權之外人、亦受種種之不便  
利、特此等華人在各商埠內經營  
貿易、似已無限他顧、故所受影響  
猶小、而在本國之外人受此條約之  
限制、不能與其貨物得較大之新市  
場、則吃虧誠大也、若外人特權一  
且撤銷、即外人企業範圍無限制、  
而國際的合作亦能被鼓勵開發全  
國矣、其次、條約關係之修正可使  
外僑得較良之保護、可以言之、  
下外人權利及特權、全賴條約之保  
護、而以此等條約之本性、其保護往  
往不克實施、外僑於是常謂本國政  
府設法迫令實施、本國政府若不迫  
令實施、則外人(威望)將低落、若  
竟迫令實施、則又引起惡感、此謂  
兩難事也、有數外國亦承認之、  
等之代音者、曾經稱彼等將不堅  
條約權利之文字之解釋、義地延  
策之失敗、已被逐漸承認、即有土  
地之處、亦不應迫中國人買外國地

### ▲承頂聲明

敬啓者本坡後港玉塊石門牌一萬二千六百五十二號興利號炭炭店生意原係陳亞個獨資經營中間並無與人合夥緣今亞個志圖別業願將該興利號所有舖底賬務及傢私等物完全出訪現業到兩發興公司前來承受業經雙方同意劃清清楚如亞個社該興利號期內對外交易及街前來往銀項等事務新於登報一星期內與亞個自己理會清楚逾期自誤與兩發興無涉此係兩願用特登報聲明以免後論此白

中華民國十七年八月八號

承頂人兩發興公司啓

某某列先生鑒昨接世號書以通安號大買劣貨等敝所相及勸曉愛國愛羣橋所欽佩但通安號非敝所會友之列會否大買劣貨敝所實無權糾正特登報端以分涇渭並候

公安

福建磁商研究所佈

民國十七年八月六日

## ○登報表明

惠書以通安  
勸勉愛國愛  
邦敝所會友之  
無權糾正特  
商研究所佈

▲匯票行情一覽表

香港銀行掛牌	一百元銀行貼出	九元八七五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	九元七五
匯汕頭兌現銀票	一百元銀行貼出	十六元二五
匯廈門銀行掛牌	一百元銀行貼出	十五元五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十五元二五
匯福州銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十五元二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十五元
匯安南銀行掛牌	一百元銀行貼出	八元七五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	八元五
銀行買現銀票	一百元銀行貼出	八元二五
匯上海銀行掛牌	一百元	八十五兩
銀行兌現銀票	一百元	八十四兩八七五
銀行買現銀票	一百元	八十四兩七五
匯呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十二元二五
期票三十天兌	一百元	一百一十四元二五
匯暹羅銀行掛牌	一百元	八十五元
匯銀紙兌出	一百元	八十二元五
匯仰光銀行掛牌	一百元	一百一十三兩七五
期票三十天兌	一百元	一百一十五兩七五
匯高浪銀行掛牌	一百元	一百一十三兩七五
匯馬尼拉銀行掛牌	一百元	一百一十三兩七五
期票三十天兌	一百元	一百一十五兩七五
期票三十天兌	一百元	一百一十五兩七五
匯紐約銀行掛牌	一百元	五十五元一五六一
匯票三十天兌	一百元	五十五元一五六一
匯加吉打銀行掛牌	一百元	一百五十四兩
期票三十天兌	一百元	一百五十六兩
△印度盾▽	一百元	六十兩元零二
匯望加錫銀行掛牌	一百元	一百元零四兩
期票三十天兌	一百元	一百元零五十六兩
匯檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角五
△新字▽	一百元	二角五
匯海防已銀行掛牌	一百元	一百三十八兩八七五
期票三十天兌	一百元	一百四十四兩八七五
△爪哇盾▽	一百元	七十一兩
匯泗水銀行掛牌	一百元	一百三十八兩八七五
期票三十天兌	一百元	一百四十兩八七五
匯三寶壟銀行掛牌	一百元	一百三十九兩
期票三十天兌	一百元	一百四十一兩
倫敦現銀票中	每元	二兩零三兩七八
期票三十天兌	每元	二兩零三兩七八
金葉每兩		六十六元
泰國金盾每個		八元七五
▲銀價市		二十七元三一六
官土庫錫		一百零八元二七五

▲行情一覽表

新嘉坡白椒	七十八元	上島椒	五十八元	又中	三十八元	又白椒	三十八元	本坡上島椒	五十一元	又中島椒	四十八元	文島白椒上	八十一元	又島上	四十三元	一號椰干	十元零四	二號椰干	十元零一五	三號椰干	十元	頂上頂表粉	三元九二五	又上	三元一二五	碩莪	三元八	中粒	三元七五	幼粒	八元四至	二號甘蜜圓價	六元七五	一號甘蜜圓價	六元八	廿二號雞花糖每担	六元七五	廿六號雞花糖每担	六元八	四十四號雞花糖每担	七元五	本坡和豐糖油	十八元	芳昌糖油	十七元七角半	又十五斤	二十元	大標土油每桶	五元一	王標油每桶	五元
-------	------	-----	------	----	------	-----	------	-------	------	------	------	-------	------	-----	------	------	------	------	-------	------	----	-------	-------	----	-------	----	-----	----	------	----	------	--------	------	--------	-----	----------	------	----------	-----	-----------	-----	--------	-----	------	--------	------	-----	--------	-----	-------	----

▲輪船

▲陸六月廿五日開

輪名	豐順	豐春	順利	心味蘭	不蘭施尤士	福裕
往	大往	往	往	往	往	往
時間	上午九點	上午九點	上午九點	下午一點	下午二點	下午三點

▲輪船

由龜咯	由浮羅漢宜	由瑞珠巴轄	由麻坡	由甘馬士	由淡米那漢	由占卑	由暹羅	由蘭水	轉往香港
豐捷	豐那	永東	永隆	豐和元	亞里馬	亞里馬	高福士	高福士	轉往香港

### ▲樹乳行情

[illegible]





叻 四 號 號九月八年七十國

●美國公使之重要通牒

萬同胞胸白覺、增進四萬萬同胞幸福而死、所以我們要極熱烈的來追政府的、所以我們應該如何快慰。

女校代表、勸銷員黃慶學校同學、  
路班編

丹五千包、該公司自慨然允諾、于此亦可見生丹之功効者矣、

**FRASER & NEAVE LTD.**  
**RED WATER SPECIALISTS, SINGAPORE.**

Sole Agents:—  
P. A. Bartholomew, Ltd.,  
3-A, Raffles Quay,  
Singapore.

啓者小坡亞答街門牌三十三號美香餅店生意係陳有蘭葉蘭明等今陳有蘭全眾等志願將美香餅店與美香餅店全盤傢私店底出讓與吳多錫葉蘭明等承受經營其美香餅店有與各商來往貨項扣保揭借賬目等情自盤讓日盤讓一星期內前來理會清楚若過期此乃係自誤與承受人吳多錫葉蘭明無涉特此聲明以免後論

承受人吳多錫  
葉蘭明全眾  
出項人陳有蘭

民國十七年八月三號

DROSTE'S  
COCOA

NURSE BRAND

Sole Importer  
INTERNATIONALE CREDIT-EN HANDELS-VERENIGING  
"ROTTERDAM"  
11, D'Almeida Street, Singapore. Phone 951.

11, D'Almeida Street, Singapore. Phone 951.

以藥子子腹實無乾燥其物最  
易消化其味甘適口宜日用不可  
少之飲品老少通調均合飲用經  
驗者謂此生全屬靈驗大便閉結  
諸毒不到腹中不向食物不化者  
服此風氣輪不轉通身不離夜間  
不離身有水通風散等症之唯  
切服此佐助靈地方飲之尤全

**ENO'S**  
Trade "FRUIT SALT" Made  
(FRUIT)

# NOC PILLS

For your Body and Mind  
A Real, Safe & Sure Help and Cure

NEURASTHENIA, ANAEMIA, DEBILITY, WEAKNESS,  
OVERWORK AND IMPOTENCY.

滋補丸補元補血  
氣健脾胃補老幼  
滋補丸補元補血  
氣健脾胃補老幼  
滋補丸補元補血  
氣健脾胃補老幼

AGENTS: G. H. SLOT & CO., LTD.  
SINGAPORE.



此紅狗頭標爲當時乃最上等之酒  
將製造而成如常飲之能延年長壽  
此酒誠婦人及兒童最宜之飲料而爲  
能使身體強壯也

一九二七年五月三號

也此富士渠有限公司

**SOLE AGENTS**

**H. WOLSKEL & COMPANY, LIMITED,**

**ENCLOSURE**